

Статья 9

До начала осуществления любого проекта, предусматривающего вовлечение в него человека в качестве объекта исследования, участвующие в этих проектах организации обеспечат защиту прав личности в полном соответствии с международными актами, признаваемыми в обеих странах, в частности такими, как Декларация Всемирной медицинской ассоциации 1964 года с изменениями от 1975, 1983, 1989 годов. Участвующие организации гарантируют, что любой проект или деятельность, выполняемые в рамках настоящего Соглашения с привлечением людей в качестве объектов исследования, будут соответствовать требованиям национального законодательства и правилам обеих стран.

С целью защиты лабораторных животных и биологических видов, находящихся под угрозой исчезновения, участвующие в совместных проектах организации отвечают за соблюдение соответствующих международных правил проведения биомедицинских исследований на животных и гарантируют, что любой проект или деятельность, связанные с проведением опытов на животных, выполняемые в рамках настоящего Соглашения, находятся в соответствии с законами и правилами обеих стран. Кроме того, обе Стороны будут руководствоваться положениями Конвенции о Международной торговле видами дикой фауны и флоры, находящимися под угрозой исчезновения, от 3 марта 1973 г. с соответствующими приложениями и поправками.